

NECK TURNER PILOT - FORSTER PRODUCTS, INC. #224 NECK TURNER PILOT FOR 0.224" BULLETS

This neck turning attachment is used on the Forster Case Trimmer to turn concentric and uniform necks easily and accurately. Attachment includes carbide cutter, hand fed cam to control speed of cut, and mechanical stop to control length of cut. Works on Forster Case Trimmers only. This tool requires outside neck turning pilots for applicable caliber (cannot use trimmer pilots). The pilots do not fit Forster Hand Held Outside Neck Turning Tool.



Attributes

- Name: FORSTER PRODUCTS, INC. #224 NECK TURNER PILOT FOR 0.224" BULLETS
- Manufacturer: FORSTER PRODUCTS, INC.
- Product no.: 749000994
- Mfr. No.: OT2224
- Caliber: 22 Caliber
- Diameter (in): 0.2215
- Delivery weight: 0.032kg
- UPC: 757253005121

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: NECK TURNER PILOT SICHERHEITSANWEISUNGEN](#)
- [English: NECK TURNER PILOT SAFETY INSTRUCTIONS](#)
- [Español: INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD DEL TORNEADOR DE CUELLOS](#)
- [Français: INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ DU PILOTE DE TOURNAGE DE COL](#)
- [Italiano: ISTRUZIONI DI SICUREZZA PER IL NECK TURNER PILOT](#)
- [Polski: INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA PILOTA DO OBRACANIA SZYJKI](#)
- [Suomi: NECK TURNER PILOT TURVAILMOITUS](#)
- [Svenska: SÄKERHETSINSTRUKTIONER FÖR NECK TURNER PILOT](#)
- [Český: NÁVOD NA BEZPEČNOST POUŽITÍ NECK TURNER PILOT](#)

NECK TURNER PILOT SICHERHEITSANWEISUNGEN

Einführung

Danke, dass du dich für den NECK TURNER PILOT von Forster Products, Inc. entschieden hast. Dieses Handbuch bietet wichtige Sicherheitsanweisungen und Informationen für die sichere und effektive Nutzung des Nackenbearbeitungsaufsatzes, der für die Verwendung mit Forster Hülsenfräsern entwickelt wurde. Bitte lese alle Anweisungen sorgfältig durch und befolge sie, um deine Sicherheit und die ordnungsgemäße Funktion des Produkts zu gewährleisten.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass der NECK TURNER PILOT nur mit Forster Hülsenfräsern verwendet wird.
- Verwende das Produkt immer in einem gut beleuchteten, sauberen und trockenen Bereich.
- Halte den Arbeitsplatz frei von Ablenkungen und Unordnung.
- Trage geeignete persönliche Schutzausrüstung (PSA), wie Schutzbrille und Handschuhe, während du das Werkzeug bedienst.
- Achte auf deine Umgebung und stelle sicher, dass unbefugte Personen, insbesondere Kinder, während der Benutzung des Werkzeugs auf Abstand bleiben.
- Überprüfe den NECK TURNER PILOT regelmäßig auf Abnutzungserscheinungen oder Schäden vor jedem Gebrauch. Verwende ihn nicht, wenn er beschädigt ist.
- Befolge alle lokalen Vorschriften und Richtlinien zum Umgang mit und zur Entsorgung von Materialien, die mit diesem Produkt verwendet werden.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- **Gefahrenidentifikation:**
 - Scharfe Kanten: Der HartmetallSchneider ist scharf und kann zu Schnittverletzungen führen. Handle vorsichtig.
 - Bewegliche Teile: Die mechanischen Komponenten können Finger einklemmen oder festhalten. Halte während des Betriebs die Hände von beweglichen Teilen fern.
- **Vermeidung von Gefahren:**
 - Stelle immer sicher, dass das Werkzeug sicher am Hülsenfräser befestigt ist, bevor du es verwendest.
 - Versuche nicht, den Nackenbearbeitungsaufsatz in irgendeiner Weise zu modifizieren oder zu verändern.
 - Überschreite nicht die empfohlene Schnittgeschwindigkeit, da dies zu einem Versagen des Werkzeugs oder zu Verletzungen führen kann.
 - Wenn du ungewöhnliche Geräusche oder Widerstand während des Betriebs des Werkzeugs bemerkst, stoppe sofort und überprüfe auf Probleme.
- **Altersbeschränkungen:**
 - Dieses Produkt ist nur für die Verwendung durch Erwachsene bestimmt. Halte es außerhalb der Reichweite von Kindern.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. Installation:

- Stelle sicher, dass der Forster Hülsenfräser vom Stromnetz getrennt oder ausgeschaltet ist, bevor du mit der Installation beginnst.
- Befestige den NECK TURNER PILOT sicher am Hülsenfräser gemäß den Anweisungen des Herstellers.
- Überprüfe, ob der HartmetallSchneider richtig ausgerichtet und gesichert ist.

2. Nutzung:

- Schalte den Forster Hülsenfräser ein und stelle die gewünschte Geschwindigkeit mit dem manuell geführten Rad ein.
- Führe die Hülse langsam und gleichmäßig in den NECK TURNER PILOT ein.
- Überwache den Schneideprozess, um eine gleichmäßige Nackenbearbeitung sicherzustellen.
- Schalte den Fräser aus, wenn du fertig bist, und entferne die Hülse vorsichtig.

3. Nach der Nutzung:

- Reinige den NECK TURNER PILOT nach jedem Gebrauch, um Ablagerungen zu entfernen und die Langlebigkeit zu gewährleisten.
- Bewahre das Werkzeug an einem trockenen Ort, fern von Feuchtigkeit und direkter Sonneneinstrahlung, auf.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge den NECK TURNER PILOT und alle zugehörigen Materialien gemäß den lokalen Vorschriften.
- Wenn das Produkt irreparabel beschädigt ist, stelle sicher, dass es so entsorgt wird, dass keine Gefahr für andere besteht.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen zum NECK TURNER PILOT oder für Sicherheitsanfragen konsultiere bitte die Kontaktdaten des Herstellers, die mit deiner Produktverpackung bereitgestellt werden oder auf der offiziellen Website zu finden sind.

Danke für deine Aufmerksamkeit für diese Sicherheitsanweisungen. Deine Sicherheit und Zufriedenheit haben für uns oberste Priorität. Genieße die sichere und effektive Nutzung deines NECK TURNER PILOT!

NECK TURNER PILOT SAFETY INSTRUCTIONS

Introduction

Thank you for choosing the NECK TURNER PILOT from Forster Products, Inc. This guide provides essential safety instructions and information for the safe and effective use of the neck turning attachment designed for use with Forster Case Trimmers. Please read and follow all instructions carefully to ensure your safety and the proper functioning of the product.

General Safety Guidelines

- Ensure that the NECK TURNER PILOT is used only with Forster Case Trimmers.
- Always use the product in a welllit, clean, and dry area.
- Keep the work area free from distractions and clutter.
- Use appropriate personal protective equipment (PPE), such as safety glasses and gloves, while operating the tool.
- Be aware of your surroundings and ensure that unauthorized persons, especially children, are kept at a safe distance while using the tool.
- Regularly inspect the NECK TURNER PILOT for any signs of wear or damage before each use. Do not use if damaged.
- Follow all local regulations and guidelines regarding the handling and disposal of materials used with this product.

Specific Safety Precautions for Use

- **Hazard Identification:**
 - Sharp edges: The carbide cutter is sharp and can cause cuts. Handle with care.
 - Moving parts: The mechanical components may pinch or entrap fingers. Keep hands clear of moving parts during operation.
- **Avoiding Hazards:**
 - Always ensure the tool is securely attached to the case trimmer before use.
 - Do not attempt to modify or alter the neck turning pilot in any way.
 - Do not exceed the recommended cutting speed as this may lead to tool failure or personal injury.
 - If you experience any unusual noises or resistance while operating the tool, stop immediately and inspect for issues.
- **Age Restrictions:**
 - This product is intended for use by adults only. Keep out of reach of children.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Ensure that the Forster Case Trimmer is unplugged or turned off before installation.
- Attach the NECK TURNER PILOT securely to the case trimmer according to the manufacturer's instructions.
- Check that the carbide cutter is properly aligned and secured.

2. Usage:

- Turn on the Forster Case Trimmer and set the desired speed using the handfed cam.
- Feed the case into the NECK TURNER PILOT slowly and steadily.
- Monitor the cutting process to ensure uniform neck turning.
- Once finished, turn off the trimmer and carefully remove the case.

3. PostUsage Care:

- Clean the NECK TURNER PILOT after each use to remove debris and ensure longevity.
- Store the tool in a dry place, away from moisture and direct sunlight.

Disposal Instructions

- Dispose of the NECK TURNER PILOT and any associated materials in accordance with local regulations.
- If the product is damaged beyond repair, ensure that it is disposed of in a manner that prevents injury to others.

Contact Information for Further Support

For questions regarding the NECK TURNER PILOT or for safety inquiries, please refer to the manufacturer's contact information provided with your product packaging or on the official website.

Thank you for your attention to these safety instructions. Your safety and satisfaction are our top priority. Enjoy using your NECK TURNER PILOT safely and effectively!

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD DEL TORNEADOR DE CUELLOS

Introducción

Gracias por elegir el TORNEADOR DE CUELLOS de Forster Products, Inc. Esta guía proporciona instrucciones de seguridad esenciales e información para el uso seguro y efectivo del accesorio de torneado de cuellos diseñado para ser utilizado con los Forster Case Trimmers. Por favor, lee y sigue todas las instrucciones cuidadosamente para garantizar tu seguridad y el correcto funcionamiento del producto.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que el TORNEADOR DE CUELLOS se utilice únicamente con los Forster Case Trimmers.
- Siempre utiliza el producto en un área bien iluminada, limpia y seca.
- Mantén el área de trabajo libre de distracciones y desorden.
- Usa el equipo de protección personal (EPP) adecuado, como gafas de seguridad y guantes, mientras operas la herramienta.
- Mantente consciente de tu entorno y asegúrate de que las personas no autorizadas, especialmente los niños, se mantengan a una distancia segura mientras usas la herramienta.
- Inspecciona regularmente el TORNEADOR DE CUELLOS en busca de signos de desgaste o daño antes de cada uso. No lo uses si está dañado.
- Sigue todas las regulaciones y directrices locales respecto al manejo y disposición de los materiales utilizados con este producto.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Identificación de Peligros:**
 - Bordes afilados: El cortador de carburo es afilado y puede causar cortes. Maneja con cuidado.
 - Partes móviles: Los componentes mecánicos pueden pellizcar o atrapar los dedos. Mantén las manos alejadas de las partes móviles durante la operación.
- **Evitando Peligros:**
 - Asegúrate siempre de que la herramienta esté fijamente sujeta al case trimmer antes de usarla.
 - No intentes modificar o alterar el torneador de cuellos de ninguna manera.
 - No excedas la velocidad de corte recomendada, ya que esto puede llevar a fallos de la herramienta o lesiones personales.
 - Si experimentas ruidos inusuales o resistencia durante la operación de la herramienta, detente de inmediato e inspecciona en busca de problemas.
- **Restricciones de Edad:**
 - Este producto está destinado para uso exclusivo de adultos. Mantén fuera del alcance de los niños.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación:

- Asegúrate de que el Forster Case Trimmer esté desconectado o apagado antes de la instalación.
- Sujeta el TORNEADOR DE CUELLOS de manera segura al case trimmer de acuerdo con las instrucciones del fabricante.
- Verifica que el cortador de carburo esté correctamente alineado y asegurado.

2. Uso:

- Enciende el Forster Case Trimmer y ajusta la velocidad deseada usando el cam controlado manualmente.
- Introduce el casquillo en el TORNEADOR DE CUELLOS de manera lenta y constante.
- Monitorea el proceso de corte para asegurar un torneado uniforme del cuello.
- Una vez terminado, apaga el trimmer y retira cuidadosamente el casquillo.

3. Cuidado Posterior al Uso:

- Limpia el TORNEADOR DE CUELLOS después de cada uso para eliminar residuos y asegurar su longevidad.
- Almacena la herramienta en un lugar seco, alejado de la humedad y la luz solar directa.

Instrucciones de Desecho

- Desecha el TORNEADOR DE CUELLOS y cualquier material asociado de acuerdo con las regulaciones locales.
- Si el producto está dañado más allá de la reparación, asegúrate de que se deseche de manera que se prevenga lesiones a otros.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para preguntas sobre el TORNEADOR DE CUELLOS o para consultas de seguridad, por favor consulta la información de contacto del fabricante proporcionada con el empaque de tu producto o en el sitio web oficial.

Gracias por tu atención a estas instrucciones de seguridad. Tu seguridad y satisfacción son nuestra máxima prioridad. ¡Disfruta usando tu TORNEADOR DE CUELLOS de manera segura y efectiva!

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ DU PILOTE DE TOURNAGE DE COL

Introduction

Merci d'avoir choisi le PILOTE DE TOURNAGE DE COL de Forster Products, Inc. Ce guide fournit des instructions de sécurité essentielles et des informations pour l'utilisation sûre et efficace de l'accessoire de tournage de col conçu pour être utilisé avec les machines à couper Forster. Veuillez lire et suivre toutes les instructions attentivement pour garantir votre sécurité et le bon fonctionnement du produit.

Lignes Directrices Générales de Sécurité

- Assurez-vous que le PILOTE DE TOURNAGE DE COL est utilisé uniquement avec les machines à couper Forster.
- Utilisez toujours le produit dans un endroit bien éclairé, propre et sec.
- Gardez la zone de travail dégagée de distractions et de désordre.
- Utilisez des équipements de protection individuelle appropriés (EPI), tels que des lunettes de sécurité et des gants, lors de l'utilisation de l'outil.
- Soyez conscient de votre environnement et assurez-vous que des personnes non autorisées, en particulier des enfants, sont tenues à distance pendant l'utilisation de l'outil.
- Inspectez régulièrement le PILOTE DE TOURNAGE DE COL pour tout signe d'usure ou de dommage avant chaque utilisation. Ne pas utiliser s'il est endommagé.
- Suivez toutes les réglementations et directives locales concernant la manipulation et l'élimination des matériaux utilisés avec ce produit.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Identification des dangers :**
 - Bords tranchants : La fraise en carbure est tranchante et peut causer des coupures. Manipulez avec précaution.
 - Pièces mobiles : Les composants mécaniques peuvent pincer ou emprisonner des doigts. Gardez vos mains éloignées des pièces mobiles pendant l'opération.
- **Éviter les dangers :**
 - Assurez-vous toujours que l'outil est solidement fixé à la machine à couper avant utilisation.
 - Ne tentez pas de modifier ou d'altérer le pilote de tournage de col de quelque manière que ce soit.
 - Ne dépassez pas la vitesse de coupe recommandée, car cela peut entraîner une défaillance de l'outil ou des blessures personnelles.
 - Si vous entendez des bruits inhabituels ou ressentez une résistance lors de l'utilisation de l'outil, arrêtez immédiatement et inspectez pour détecter des problèmes.
- **Restrictions d'âge :**
 - Ce produit est destiné à un usage par des adultes uniquement. Gardez hors de portée des enfants.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation :

- Assurez-vous que la machine à couper Forster est débranchée ou éteinte avant l'installation.
- Fixez solidement le PILOTE DE TOURNAGE DE COL à la machine à couper conformément aux instructions du fabricant.
- Vérifiez que la fraise en carbure est correctement alignée et fixée.

2. Utilisation :

- Allumez la machine à couper Forster et réglez la vitesse souhaitée à l'aide du levier alimenté à la main.
- Introduisez la douille dans le PILOTE DE TOURNAGE DE COL lentement et régulièrement.
- Surveillez le processus de coupe pour garantir un tournage de col uniforme.
- Une fois terminé, éteignez la machine et retirez soigneusement la douille.

3. Entretien après utilisation :

- Nettoyez le PILOTE DE TOURNAGE DE COL après chaque utilisation pour enlever les débris et assurer la longévité.
- Rangez l'outil dans un endroit sec, à l'abri de l'humidité et de la lumière directe du soleil.

Instructions d'Élimination

- Éliminez le PILOTE DE TOURNAGE DE COL et tous les matériaux associés conformément aux réglementations locales.
- Si le produit est endommagé au-delà de toute réparation, assurez-vous qu'il est éliminé d'une manière qui empêche toute blessure à autrui.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question concernant le PILOTE DE TOURNAGE DE COL ou pour des demandes de sécurité, veuillez vous référer aux informations de contact du fabricant fournies avec l'emballage de votre produit ou sur le site officiel.

Merci de votre attention à ces instructions de sécurité. Votre sécurité et votre satisfaction sont notre priorité absolue. Profitez de l'utilisation de votre PILOTE DE TOURNAGE DE COL en toute sécurité et efficacité !

ISTRUZIONI DI SICUREZZA PER IL NECK TURNER PILOT

Introduzione

Grazie per aver scelto il NECK TURNER PILOT di Forster Products, Inc. Questa guida fornisce istruzioni di sicurezza essenziali e informazioni per l'uso sicuro ed efficace dell'accessorio per la tornitura del collo progettato per l'uso con i Trimmer per Cartucce Forster. Si prega di leggere e seguire attentamente tutte le istruzioni per garantire la propria sicurezza e il corretto funzionamento del prodotto.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurarsi che il NECK TURNER PILOT sia utilizzato solo con i Trimmer per Cartucce Forster.
- Utilizzare sempre il prodotto in un'area ben illuminata, pulita e asciutta.
- Mantenere l'area di lavoro libera da distrazioni e ingombri.
- Utilizzare dispositivi di protezione personale (DPI) appropriati, come occhiali di sicurezza e guanti, durante l'operazione dello strumento.
- Essere consapevoli dell'ambiente circostante e garantire che persone non autorizzate, in particolare bambini, siano mantenute a una distanza di sicurezza durante l'uso dello strumento.
- Ispezionare regolarmente il NECK TURNER PILOT per eventuali segni di usura o danni prima di ogni utilizzo. Non utilizzare se danneggiato.
- Seguire tutte le normative e le linee guida locali riguardanti la manipolazione e lo smaltimento dei materiali utilizzati con questo prodotto.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Identificazione dei rischi:**
 - Bordo affilato: Il cutter in carburo è affilato e può causare tagli. Maneggiare con cura.
 - Parti in movimento: I componenti meccanici possono pizzicare o intrappolare le dita. Tenere le mani lontane dalle parti in movimento durante l'operazione.
- **Evitare i rischi:**
 - Assicurarsi sempre che lo strumento sia fissato saldamente al trimmer prima dell'uso.
 - Non tentare di modificare o alterare il neck turning pilot in alcun modo.
 - Non superare la velocità di taglio raccomandata, poiché ciò potrebbe portare a guasti dello strumento o a lesioni personali.
 - Se si avvertono rumori o resistenze insolite durante l'operazione dello strumento, fermarsi immediatamente e ispezionare per eventuali problemi.
- **Restrizioni di età:**
 - Questo prodotto è destinato all'uso esclusivo da parte di adulti. Tenere lontano dalla portata dei bambini.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione:

- Assicurarsi che il Trimmer per Cartucce Forster sia scollegato o spento prima dell'installazione.
- Fissare saldamente il NECK TURNER PILOT al trimmer secondo le istruzioni del produttore.
- Controllare che il cutter in carburo sia correttamente allineato e fissato.

2. Uso:

- Accendere il Trimmer per Cartucce Forster e impostare la velocità desiderata utilizzando il camme a mano.
- Inserire il bossolo nel NECK TURNER PILOT lentamente e con costanza.
- Monitorare il processo di taglio per garantire una tornitura uniforme del collo.
- Una volta terminato, spegnere il trimmer e rimuovere con attenzione il bossolo.

3. Cura PostUso:

- Pulire il NECK TURNER PILOT dopo ogni utilizzo per rimuovere detriti e garantire la longevità.
- Conservare lo strumento in un luogo asciutto, lontano dall'umidità e dalla luce diretta del sole.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltire il NECK TURNER PILOT e qualsiasi materiale associato in conformità con le normative locali.
- Se il prodotto è danneggiato oltre la riparazione, assicurarsi che venga smaltito in modo da prevenire lesioni ad altri.

Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per domande riguardanti il NECK TURNER PILOT o per richieste di sicurezza, si prega di fare riferimento alle informazioni di contatto del produttore fornite con l'imballaggio del prodotto o sul sito ufficiale.

Grazie per la vostra attenzione a queste istruzioni di sicurezza. La vostra sicurezza e soddisfazione sono la nostra massima priorità. Godetevi l'uso del vostro NECK TURNER PILOT in modo sicuro ed efficace!

INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA PILOTA DO OBRACANIA SZYJKI

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór PILOTA DO OBRACANIA SZYJKI od Forster Products, Inc. Niniejszy przewodnik zawiera istotne instrukcje bezpieczeństwa oraz informacje dotyczące bezpiecznego i skutecznego użytkowania akcesorium do obracania szyjki, przeznaczonego do użytku z nożami do ładowania Forster. Prosimy o uważne przeczytanie i przestrzeganie wszystkich instrukcji, aby zapewnić swoje bezpieczeństwo oraz prawidłowe działanie produktu.

Ogólne wytyczne dotyczące bezpieczeństwa

- Upewnij się, że PILOT DO OBRACANIA SZYJKI jest używany tylko z nożami do ładowania Forster.
- Zawsze używaj produktu w dobrze oświetlonym, czystym i suchym miejscu.
- Utrzymuj miejsce pracy wolne od rozprosień i bałaganu.
- Używaj odpowiedniego sprzętu ochrony osobistej (PPE), takiego jak okulary ochronne i rękawice, podczas obsługi narzędzia.
- Bądź świadomy swojego otoczenia i upewnij się, że osoby nieupoważnione, w szczególności dzieci, są trzymane w bezpiecznej odległości podczas użytkowania narzędzia.
- Regularnie sprawdzaj PILOTA DO OBRACANIA SZYJKI pod kątem oznak zużycia lub uszkodzenia przed każdym użyciem. Nie używaj, jeśli jest uszkodzony.
- Przestrzegaj wszystkich lokalnych przepisów i wytycznych dotyczących obsługi i utylizacji materiałów używanych z tym produktem.

Specyficzne środki ostrożności przy użyciu

- **Identyfikacja zagrożeń:**
 - Ostrożne krawędzie: Węglkowy nóż jest ostry i może spowodować skaleczenia. Obsługuj go ostrożnie.
 - Ruchome części: Mechaniczne komponenty mogą przytrzasnąć lub uwięzić palce. Trzymaj ręce z daleka od ruchomych części podczas pracy.
- **Unikanie zagrożeń:**
 - Zawsze upewnij się, że narzędzie jest mocno przymocowane do noża do ładowania przed użyciem.
 - Nie próbuj modyfikować ani zmieniać pilota do obracania szyjki w jakikolwiek sposób.
 - Nie przekraczaj zalecanej prędkości cięcia, ponieważ może to prowadzić do awarii narzędzia lub obrażeń.
 - Jeśli podczas obsługi narzędzia wystąpią jakiegokolwiek nietypowe dźwięki lub opór, natychmiast zatrzymaj się i sprawdź, czy nie ma problemów.
- **Ograniczenia wiekowe:**
 - Produkt jest przeznaczony wyłącznie dla dorosłych. Trzymać z dala od dzieci.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Instalacja:

- Upewnij się, że nóż do ładowania Forster jest odłączony lub wyłączony przed instalacją.
- Mocno przymocuj PILOTA DO OBRACANIA SZYJKI do noża do ładowania zgodnie z instrukcjami producenta.
- Sprawdź, czy węglkowy nóż jest prawidłowo ustawiony i zabezpieczony.

2. Użytkowanie:

- Włącz nóż do ładowania Forster i ustaw żądaną prędkość za pomocą ręcznie podawanej kamery.
- Powoli i równomiernie wprowadź łuskę do PILOTA DO OBRACANIA SZYJKI.
- Monitoruj proces cięcia, aby zapewnić równomierne obracanie szyjki.
- Po zakończeniu wyłącz nóż i ostrożnie usuń łuskę.

3. Pielęgnacja po użyciu:

- Oczyszczyć PILOTA DO OBRACANIA SZYJKI po każdym użyciu, aby usunąć zanieczyszczenia i zapewnić długowieczność.
- Przechowuj narzędzie w suchym miejscu, z dala od wilgoci i bezpośredniego światła słonecznego.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj PILOTA DO OBRACANIA SZYJKI oraz wszelkie związane z nim materiały zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Jeśli produkt jest uszkodzony ponad naprawę, upewnij się, że jest utylizowany w sposób, który zapobiega zranieniu innych.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszej pomocy

W przypadku pytań dotyczących PILOTA DO OBRACANIA SZYJKI lub zapytań dotyczących bezpieczeństwa, prosimy o zapoznanie się z informacjami kontaktowymi producenta zawartymi w opakowaniu produktu lub na oficjalnej stronie internetowej.

Dziękujemy za uwagę poświęconą tym instrukcjom bezpieczeństwa. Twoje bezpieczeństwo i satysfakcja są dla nas najważniejsze. Ciesz się bezpiecznym i skutecznym użytkowaniem PILOTA DO OBRACANIA SZYJKI!

NECK TURNER PILOT TURVAILMOITUS

Johdanto

Kiitos, että valitsit NECK TURNER PILOT tuotteen Forster Products, Inc:ltä. Tämä opas tarjoaa olennaiset turvallisuusohjeet ja tiedot kaulan kääntäjäliittimen turvallisesta ja tehokkaasta käytöstä, joka on suunniteltu käytettäväksi Forster Case Trimmerien kanssa. Lue ja noudata kaikkia ohjeita huolellisesti varmistaaksesi turvallisuutesi ja tuotteen asianmukaisen toiminnan.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että NECK TURNER PILOT tuotetta käytetään vain Forster Case Trimmerien kanssa.
- Käytä tuotetta aina hyvin valaistussa, puhtaassa ja kuivassa ympäristössä.
- Pidä työskentelyalue siistinä ja ilman häiriötekijöitä.
- Käytä asianmukaisia henkilökohtaisia suojavarusteita (PPE), kuten suojalaseja ja käsineitä, työkalua käyttäessäsi.
- Ole tietoinen ympäristöstäsi ja varmista, että valtuuttamattomat henkilöt, erityisesti lapset, pidetään turvallisella etäisyydellä työkalua käytettäessä.
- Tarkista säännöllisesti NECK TURNER PILOT tuote ennen jokaista käyttöä, ettei siinä ole kulumisen tai vaurioiden merkkejä. Älä käytä vaurioitunutta tuotetta.
- Noudata kaikkia paikallisia määräyksiä ja ohjeita, jotka koskevat tämän tuotteen kanssa käytettävien materiaalien käsittelyä ja hävittämistä.

Erityiset turvallisuustoimenpiteet käytössä

- **Vaarojen tunnistaminen:**
 - Terävät reunat: Karbiditerä on terävä ja voi aiheuttaa viiltoja. Käsittele varoen.
 - Liikkuvat osat: Mekaaniset komponentit voivat puristaa tai vangita sormia. Pidä kädet liikkumattomina liikkuvien osien läheisyydessä käytön aikana.
- **Vaarojen välttäminen:**
 - Varmista aina, että työkalu on tukevasti kiinnitetty kaulatrimmeriin ennen käyttöä.
 - Älä yritä muokata tai muuttaa kaulan kääntäjäliitintä millään tavalla.
 - Älä ylitä suositeltua leikkausnopeutta, sillä tämä voi johtaa työkalun rikkoutumiseen tai henkilökohtaiseen vahinkoon.
 - Jos havaitset epätavallisia ääniä tai vastustusta työkalua käyttäessäsi, lopeta heti ja tarkista ongelmat.
- **Ikärajoitukset:**
 - Tämä tuote on tarkoitettu vain aikuisille. Pidä lasten ulottumattomissa.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus:

- Varmista, että Forster Case Trimmer on irrotettu virtalähteestä tai sammutettu ennen asennusta.
- Kiinnitä NECK TURNER PILOT tukevasti kaulatrimmeriin valmistajan ohjeiden mukaisesti.
- Tarkista, että karbiditerä on oikein kohdistettu ja kiinnitetty.

2. Käyttö:

- Käynnistä Forster Case Trimmer ja säädä haluttu nopeus käsin syötettävän kamman avulla.
- Syötä hylsy NECK TURNER PILOT tuotteeseen hitaasti ja tasaisesti.
- Seuraa leikkausprosessia varmistaaksesi tasaisen kaulan kääntämisen.
- Kun olet valmis, sammuta trimmeri ja poista hylsy varovasti.

3. Käytön jälkeinen huolto:

- Puhdista NECK TURNER PILOT jokaisen käytön jälkeen roskista ja varmista sen pitkäikäisyys.
- Säilytä työkalu kuivassa paikassa, poissa kosteudesta ja suoralta auringonvalolta.

Hävittämisohjeet

- Hävitä NECK TURNER PILOT ja siihen liittyvät materiaalit paikallisten määräysten mukaisesti.
- Jos tuote on vaurioitunut korjauskelvottomaksi, varmista, että se hävitetään tavalla, joka estää muiden loukkaantumisen.

Lisätiedot ja tuki

Kysymyksille NECK TURNER PILOT tuotteesta tai turvallisuuskysymyksistä viittaa valmistajan yhteystietoihin, jotka on annettu tuotepakkauksessa tai virallisella verkkosivustolla.

Kiitos, että kiinnität huomiota näihin turvallisuusohjeisiin. Turvallisuutesi ja tyytyväisyytesi ovat meille ensisijaisen tärkeitä. Nauti NECK TURNER PILOT tuotteen turvallisesta ja tehokkaasta käytöstä!

SÄKERHETSINSTRUKTIONER FÖR NECK TURNER PILOT

Introduktion

Tack för att du valt NECK TURNER PILOT från Forster Products, Inc. Denna guide ger viktiga säkerhetsinstruktioner och information för säker och effektiv användning av halsbearbetningsanordningen som är avsedd för användning med Forster Case Trimmers. Vänligen läs och följ alla instruktioner noggrant för att säkerställa din säkerhet och produktens korrekta funktion.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Se till att NECK TURNER PILOT endast används med Forster Case Trimmers.
- Använd alltid produkten i en väl upplyst, ren och torr miljö.
- Håll arbetsområdet fritt från distraktioner och skräp.
- Använd lämplig personlig skyddsutrustning (PPE), såsom skyddsglasögon och handskar, när du använder verktyget.
- Var medveten om din omgivning och se till att obehöriga, särskilt barn, hålls på säker avstånd när verktyget används.
- Inspektera regelbundet NECK TURNER PILOT för tecken på slitage eller skador före varje användning. Använd inte om den är skadad.
- Följ alla lokala föreskrifter och riktlinjer angående hantering och bortskaffande av material som används med denna produkt.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- **Identifiering av faror:**
 - Vassa kanter: Hårdmetallskäraren är vass och kan orsaka skärsår. Hantera med försiktighet.
 - Rörliga delar: De mekaniska komponenterna kan klämma eller fånga fingrar. Håll händerna borta från rörliga delar under drift.
- **Undvikande av faror:**
 - Se alltid till att verktyget är ordentligt fäst vid case trimmern innan användning.
 - Försök inte att modifiera eller ändra halsbearbetningspiloten på något sätt.
 - Överskrid inte den rekommenderade skärhastigheten, eftersom detta kan leda till verktygsfel eller personskada.
 - Om du upplever några ovanliga ljud eller motstånd under drift, stoppa omedelbart och inspektera för problem.
- **Åldersbegränsningar:**
 - Denna produkt är avsedd för användning av vuxna endast. Håll den utom räckhåll för barn.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation:

- Se till att Forster Case Trimmer är urkopplad eller avstängd innan installation.
- Fäst NECK TURNER PILOT ordentligt på case trimmern enligt tillverkarens instruktioner.
- Kontrollera att hårdmetallskäraren är korrekt justerad och säkrad.

2. Användning:

- Slå på Forster Case Trimmer och ställ in önskad hastighet med hjälp av den handmatade kammaren.
- Mata in hylsan i NECK TURNER PILOT långsamt och jämnt.
- Övervaka skärprocessen för att säkerställa enhetlig halsbearbetning.
- När du är klar, stäng av trimmern och ta försiktigt bort hylsan.

3. Efter användning:

- Rengör NECK TURNER PILOT efter varje användning för att ta bort skräp och säkerställa lång livslängd.
- Förvara verktyget på en torr plats, borta från fukt och direkt solljus.

Bortskaffande av instruktioner

- Bortskaffa NECK TURNER PILOT och eventuella relaterade material i enlighet med lokala föreskrifter.
- Om produkten är skadad bortom reparation, se till att den bortskaffas på ett sätt som förhindrar skada på andra.

Kontaktinformation för ytterligare support

För frågor angående NECK TURNER PILOT eller för säkerhetsförfrågningar, vänligen hänvisa till tillverkarens kontaktinformation som finns i produktförpackningen eller på den officiella webbplatsen.

Tack för att du uppmärksammar dessa säkerhetsinstruktioner. Din säkerhet och tillfredsställelse är vår högsta prioritet. Njut av att använda din NECK TURNER PILOT på ett säkert och effektivt sätt!

NÁVOD NA BEZPEČNOST POUŽITÍ NECK TURNER PILOT

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali NECK TURNER PILOT od společnosti Forster Products, Inc. Tento návod poskytuje základní bezpečnostní pokyny a informace pro bezpečné a efektivní používání příslušenství pro otáčení krku navrženého pro použití s Forster Case Trimmers. Před použitím si prosím pečlivě přečtěte a dodržujte všechny pokyny pro zajištění vaší bezpečnosti a správného fungování produktu.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby byl NECK TURNER PILOT používán pouze s Forster Case Trimmers.
- Vždy používejte produkt v dobře osvětlené, čisté a suché oblasti.
- Udržujte pracovní prostor bez rozptýlení a nepořádku.
- Používejte vhodné osobní ochranné prostředky (OOP), jako jsou ochranné brýle a rukavice, při obsluze nástroje.
- Buďte si vědomi svého okolí a zajistěte, aby se neoprávněné osoby, zejména děti, držely v bezpečné vzdálenosti během používání nástroje.
- Pravidelně kontrolujte NECK TURNER PILOT na jakékoli známky opotřebení nebo poškození před každým použitím. Nepoužívejte, pokud je poškozen.
- Dodržujte všechny místní předpisy a pokyny týkající se manipulace a likvidace materiálů používaných s tímto produktem.

Specifické bezpečnostní opatření pro použití

- **Identifikace nebezpečí:**
 - Ostré hrany: Karbidový řezák je ostrý a může způsobit řezné rány. Zacházejte s ním opatrně.
 - Pohyblivé části: Mechanické součásti mohou skřípnout nebo chytit prsty. Držte ruce dál od pohyblivých částí během provozu.
- **Vyhýbání se nebezpečím:**
 - Vždy se ujistěte, že je nástroj bezpečně připevněn k trimeru před použitím.
 - Nepokoušejte se jakkoli upravit nebo měnit neck turning pilot.
 - Nepřekračujte doporučenou rychlost řezání, protože to může vést k selhání nástroje nebo osobnímu zranění.
 - Pokud při používání nástroje zaznamenáte neobvyklé zvuky nebo odpor, okamžitě zastavte a zkontrolujte, zda nejsou problémy.
- **Věkové omezení:**
 - Tento produkt je určen pouze pro dospělé. Držte mimo dosah dětí.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Instalace:

- Ujistěte se, že je Forster Case Trimmer odpojený nebo vypnutý před instalací.
- Pevně připevněte NECK TURNER PILOT k trimeru podle pokynů výrobce.
- Zkontrolujte, zda je karbidový řezák správně zarovnaný a bezpečně upevněný.

2. Použití:

- Zapněte Forster Case Trimmer a nastavte požadovanou rychlost pomocí ručně ovládané kamečky.
- Pomalu a rovnoměrně vkládejte nábojnici do NECK TURNER PILOT.
- Sledujte proces řezání, abyste zajistili rovnoměrné otáčení krku.
- Po dokončení vypněte trimmer a opatrně vyjměte nábojnici.

3. Údržba po použití:

- Po každém použití vyčistěte NECK TURNER PILOT, abyste odstranili nečistoty a zajistili dlouhou životnost.
- Uložte nástroj na suchém místě, mimo vlhkost a přímé sluneční světlo.

Pokyny pro likvidaci

- Likvidujte NECK TURNER PILOT a jakékoli související materiály v souladu s místními předpisy.
- Pokud je produkt poškozen natolik, že se nedá opravit, zajistěte, aby byl likvidován způsobem, který zabrání zranění jiným osobám.

Kontaktní informace pro další podporu

Pokud máte dotazy ohledně NECK TURNER PILOT nebo bezpečnostních dotazů, prosím, odkazujte na kontaktní informace výrobce poskytnuté s balením produktu nebo na oficiálních webových stránkách.

Děkujeme za vaši pozornost k těmto bezpečnostním pokynům. Vaše bezpečnost a spokojenost jsou naší nejvyšší prioritou. Užijte si používání vašeho NECK TURNER PILOT bezpečně a efektivně!